

Об утверждении Правил выдачи ветеринарных документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля

Утративший силу

Приказ и.о. Министра сельского хозяйства Республики Казахстан от 31 декабря 2009 года № 761. Зарегистрирован в Министерстве юстиции Республики Казахстан 1 февраля 2010 года № 6029. Утратил силу приказом Министра сельского хозяйства Республики Казахстан от 17 января 2012 года № 10-1/18

Сноска. Утратил силу приказом Министра сельского хозяйства РК от 17.01.2012 № 10-1/18.

Примечание РЦПИ!

Порядок введения в действие приказа см. п. 4.

Во исполнение подпункта 9) статьи 1 Закона Республики Казахстан от 10 июля 2002 года "О ветеринарии" **ПРИКАЗЫВАЮ:**

1. Утвердить прилагаемые Правила выдачи ветеринарных документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля.

2. Признать утратившими силу:

1) подпункт 2) пункта 1 приказа Заместителя Премьер-Министра Министра сельского хозяйства Республики Казахстан от 15 ноября 2002 года № 372 "Об утверждении нормативных правовых актов в области ветеринарии" (зарегистрированный в Реестре государственной регистрации нормативных правовых актов за № 2087);

2) приказ Министра сельского хозяйства Республики Казахстан от 20 мая 2008 года № 318 "О внесении изменений в приказ Министра сельского хозяйства Республики Казахстан от 15 ноября 2002 года № 372 "Об утверждении нормативных правовых актов в области ветеринарии" (зарегистрированный в Реестре государственной регистрации нормативных правовых актов за № 5227, опубликованный в Собрании актов центральных исполнительных и иных центральных государственных органов Республики Казахстан, 2008 г., № 8).

3. Департаменту развития животноводства и ветеринарной безопасности Министерства сельского хозяйства Республики Казахстан (Токсеитова Р.А.) в установленном законодательством порядке обеспечить государственную регистрацию настоящего приказа в Министерстве юстиции Республики К а з а х с т а н .

4. Настоящий приказ вводится в действие по истечении десяти календарных дней после дня его первого официального опубликования.

И.о. Министра

М. Оразаев

У т в е р ж д е н ы

приказом и.о. Министра сельского
хозяйства Республики Казахстан
от 31 декабря 2009 года № 761

Правила выдачи ветеринарных документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля

1. Общие положения

1. Настоящие Правила выдачи ветеринарных документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля (далее - Правила), разработаны в соответствии с подпунктом 9) статьи 1 Закона Республики Казахстан от 10 июля 2002 года "О ветеринарии", регулируют единый порядок организации работы по оформлению и выдаче ветеринарных документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля.

2. В правилах используются следующие понятия:

1) ведомство – центральный аппарат Комитета государственной инспекции в агропромышленном комплексе Министерства сельского хозяйства Республики Казахстан, осуществляющий ветеринарно-санитарный контроль;

2) разрешение - порядковый номер в Реестре разрешений на экспорт, импорт, транзит перемещаемых (перевозимых) объектов, присваиваемый ведомством уполномоченного органа на перемещаемые (перевозимые) объекты при их импорте;

3) ветеринарно-санитарное заключение - документ, удостоверяющий соответствие (несоответствие) объекта государственного ветеринарно-санитарного контроля ветеринарным (ветеринарно-санитарным) правилам, требованиям и нормам, а так же нормам технологического проектирования, проектов строительства, реконструкции и технического перевооружения объекта;

4) ветеринарный сертификат - документ, действующий внутри Республики Казахстан и на экспорт на перемещаемый (перевозимый) объект, удостоверяющий ветеринарно-санитарную безопасность;

5) ветеринарная справка – документ, выдаваемый ветеринарным врачом подразделения местного исполнительного органа города районного значения, поселка, аула (села), аульного (сельского) округа, на животное, об эпизоотической ситуации на территории соответствующей административно-территориальной единицы;

- 6) импортирующая страна - страна окончательного назначения подконтрольного товара;
- 7) экспортирующая страна (страна-экспортер) - страна, из которой подконтрольные товары отправляются в страну – импортер;
- 8) транзитная страна – государство, через территорию которого подконтрольные товары следуют в импортирующую страну;
- 9) компетентный орган – орган страны экспортера уполномоченный выдавать ветеринарный документ, удостоверяющий безопасность экспортируемой продукции;
- 10) животные - сельскохозяйственные, домашние, дикие, млекопитающие, птицы, пчелы, рыбы, земноводные, насекомые и другие представители животного мира;
- 11) племенное свидетельство - документ, выдаваемый аттестованным племенным заводом, племенным хозяйством, племенным центром, дистрибьютерным центром, подтверждающий происхождение, продуктивность и иные качества племенного животного, а также генетическое происхождение родителей и качество семени или эмбриона;
- 12) партия – количество перевозимого (перемещаемого) объекта одного наименования, с одинаковой датой выработки, произведенного (изготовленного) одним производителем в одинаковых условиях и доставленное одновременно;
- 13) владелец – физические и юридические лица, индивидуальные предприниматели, обратившиеся за выдачей ветеринарных документов;
- 14) индивидуальный идентификационный номер - уникальный номер, формируемый для физического лица, в том числе индивидуального предпринимателя, осуществляющего деятельность в виде личного предпринимательства (далее - ИИН);
- 15) бизнес - идентификационный номер - уникальный номер, формируемый для юридического лица (филиала и представительства) и индивидуального предпринимателя, осуществляющего деятельность в виде совместного предпринимательства (далее - БИН);
- 16) ветеринарный контрольный пост - подразделение ведомства уполномоченного органа, расположенное на территории пограничных и таможенных пунктов (пунктов пропуска через Государственную границу Республики Казахстан), оснащенное необходимым оборудованием и приборами, осуществляющее ветеринарно-санитарный контроль перемещаемых (перевозимых) объектов.

Сноска. Пункт 2 с изменениями, внесенными приказом Министра сельского хозяйства РК от 03.05.2011 № 08-3/233 (вводится в действие с 01.09.2011).

3. Требования настоящих Правил распространяются для исполнения

должностными лицами, уполномоченными осуществлять оформление и выдачу ветеринарных документов, физическими и юридическими лицами, занятыми содержанием, разведением, заготовкой (убоем), производством, переработкой, транспортировкой, хранением и реализацией перемещаемых (перевозимых) объектов.

4. Оформление ветеринарно-санитарного заключения, ветеринарного сертификата и ветеринарной справки осуществляется бесплатно, плата взимается за бланк запрашиваемого ветеринарного документа по его фактической стоимости на момент выдачи с зачислением поступающих средств в доход бюджета в соответствии с налоговым законодательством Республики Казахстан.

5. Бланк ветеринарного документа и корешок пронумеровывают типографским способом, идентичным номером, обеспечивают степень защиты на уровне ценной бумаги.

6. Бланки ветеринарных документов нумеруются символами и цифрами и имеют следующие обозначения:

первые два символа - литерный код Республики Казахстан (двухбуквенное сокращенное название, соответствующее коду ISO - Международной организации по стандартизации);

третья цифра - литерный код области;

четвертая цифра - литерный код района;

пятая цифра - порядковый номер документа.

7. Считаются недействительными бланки ветеринарных документов: заполненные разными чернилами, почерком, шрифтом, имеющие исправления, не заверены печатью, имеющие неясный оттиск печати, в случае отсутствия даты выдачи, полного наименования должности, инициалов должностного лица, выдавшего ветеринарный документ, подписи, при несоответствии требованиям пункта 6 настоящих Правил.

8. Исправления в текст вносят только путем зачеркивания, при этом рядом с исправлением ставится печать, разборчивая подпись и указывается прописью фамилия, имя, отчество должностного лица внесшего исправление.

9. В бланках ветеринарных документов указывается учетный номер объекта производства, индивидуальный номер животного, кроме случаев, когда это не практикуется (например, при перемещении суточных цыплят).

10. Бланки ветеринарно-санитарного заключения, ветеринарной справки, ветеринарного сертификата оформляются на государственном и русском языках, ветеринарный сертификат - дополнительно на английском языке.

11. Учет бланков ветеринарных документов, проводится наравне с документами строгой отчетности, выданные второй экземпляр

ветеринарно-санитарного заключения, корешки ветеринарного сертификата, ветеринарных справок подлежат хранению в течение 3-х лет.

2. Порядок оформления и выдачи ветеринарно-санитарного заключения

12. Ветеринарно-санитарное заключение выдается главным государственным ветеринарно-санитарным инспектором города республиканского значения, столицы и его заместителем, государственным ветеринарно-санитарным инспектором района (города областного значения) по результатам государственного ветеринарно-санитарного контроля, по форме, согласно приложению 1 к настоящим Правилам.

Сноска. Пункт 12 в редакции приказа Министра сельского хозяйства РК от 03.05.2011 № 08-3/233 (вводится в действие с 01.09.2011).

13. Главным государственным ветеринарно-санитарным инспектором города республиканского значения, столицы и его заместителем, государственным ветеринарно-санитарным инспектором района (города областного значения) утверждается список государственных ветеринарно-санитарных инспекторов, которым представлено право оформления ветеринарно-санитарного заключения.

14. Физические и юридические лица (далее - владелец), для получения ветеринарно-санитарного заключения письменно (заявление произвольной формы) обращаются к государственному ветеринарно-санитарному инспектору (ответственному за регистрацию) соответствующего территориального подразделения ведомства уполномоченного органа в области ветеринарии города республиканского значения, столицы, района (города областного значения) с у к а з а н и е м :

для физических лиц - фамилии, имени, отчества, ИИН и адреса объекта государственного ветеринарно-санитарного контроля;

для юридических лиц - наименования, БИН, адреса объекта государственного ветеринарно-санитарного контроля, его профиль.

К заявлению прилагают следующие документы:

для физического лица – копию документа, удостоверяющего личность;

для юридических лиц - копию свидетельства о государственной регистрации (п е р е р е г и с т р а ц и и) ;

акт экспертизы ветеринарных лабораторий о проведенных необходимых лабораторных исследованиях.

Сноска. Пункт 14 с изменениями, внесенными приказом Министра сельского хозяйства РК от 03.05.2011 № 08-3/233 (вводится в действие с 01.09.2011).

15. Срок оформления ветеринарно-санитарного заключения не более пяти

рабочих дней со дня поступления заявления.

16. Государственный ветеринарно-санитарный инспектор, ответственный за регистрацию с момента обращения владельца объекта:

проверяет полноту (правильность) представленных документов;

регистрирует в журнале регистрации заявлений;

по указанию главного государственного ветеринарно-санитарного инспектора города республиканского значения, столицы и его заместителя, государственного ветеринарно-санитарного инспектора района (города областного значения) с момента регистрации заявления передает государственному ветеринарно-санитарному инспектору для проведения инспектирования.

17. Государственный ветеринарно-санитарный инспектор:

осуществляет обследование объекта государственного ветеринарного
к о н т р о л я ;

проверяет соответствие объекта представленным документам;

проверяет соответствие ветеринарным (ветеринарно-санитарным) правилам, требованиям и нормам, а при сдаче объекта производства нормам технологического проектирования, проектов строительства, реконструкции и технического перевооружения объекта;

оформляет акт инспектирования и вместе с пакетом документов вносит на рассмотрение главному государственному ветеринарно-санитарному инспектору города республиканского значения, столицы и его заместителю, государственному ветеринарно-санитарному инспектору района (города областного значения) для принятия решения.

18. Главный государственный ветеринарно-санитарный инспектор города республиканского значения, столицы и его заместитель, государственный ветеринарно-санитарный инспектор района (города областного значения) в течение одного рабочего дня выносит одно из следующих решений:

выдает ветеринарно-санитарное заключение о соответствии объекта государственного ветеринарного контроля ветеринарным (ветеринарно-санитарным) правилам, требованиям и нормам, при выдаче на объект производства нормам технологического проектирования, проектов строительства, реконструкции и технического перевооружения объекта;

выдает ветеринарно-санитарное заключение о несоответствии объекта с выдачей рекомендации в устранении выявленных нарушений.

Причиной несоответствия объекта государственного ветеринарного контроля
я в л я е т с я :

установление не соответствия объекта государственного ветеринарного контроля ветеринарным (ветеринарно-санитарным) правилам, требованиям и
н о р м а м ;

отсутствие полного (правильного) пакета документов, исчерпывающей информации в представленных документах о соответствии объекта государственного ветеринарного контроля ветеринарным (ветеринарно-санитарным) правилам, требованиям и нормам, а так же требованиям, указанным в пункте 14 настоящих Правил; изменение (ухудшение) эпизоотической ситуации места происхождения (нахождения) объекта государственного ветеринарного контроля по инфекционным болезням животных.

19. Ветеринарно-санитарное заключение составляется в двух экземплярах, первый экземпляр выдается владельцу или руководителю (представителю) объекта, а второй экземпляр остается у Главного государственного ветеринарно-санитарного инспектора и его заместителя, выдавшего данный документ.

3. Порядок оформления и выдачи ветеринарного сертификата

20. Ветеринарные сертификаты формы № 1, 2 и 3 выдаются по перечню, составленному согласно приложению 2 и формам, указанным в приложении 3 к настоящим Правилам на каждую партию перемещаемого (перевозимого) объекта и действительны на период транспортировки перемещаемого (перевозимого) объекта до пункта назначения.

Сноска. Пункт 20 в редакции приказа Министра сельского хозяйства РК от 03.05.2011 № 08-3/233 (вводится в действие с 01.09.2011).

21. Ветеринарный сертификат выдается главным государственным ветеринарно-санитарным инспектором города республиканского значения, столицы и его заместителем, государственным ветеринарно-санитарным инспектором района (города областного значения) на перемещаемые (перевозимые) объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля. Главный государственный ветеринарно-санитарный инспектор области утверждает список (далее - список) государственных ветеринарно-санитарных инспекторов, которым разрешается право выдачи ветеринарного сертификата на перемещаемый (перевозимый) объект на соответствующей территориально-административной единице (района, города областного или республиканского значения, столицы).

Список (далее – согласованный список) государственных ветеринарно-санитарных инспекторов, которым разрешается право выдачи ветеринарного сертификата на экспорт согласовывается с главным государственным ветеринарно-санитарным инспектором Республики Казахстан.

Оттиск печати и образцы подписей государственных

ветеринарно-санитарных инспекторов, которым разрешается право подписи в выдаче ветеринарного сертификата размещается на сайте Министерства сельского хозяйства Республики Казахстан.

22. Ветеринарный сертификат выдается с учетом деления территории на зоны. Не выдается ветеринарный сертификат на перемещаемые (перевозимые) объекты из неблагополучной зоны.

23. При перемещении животных в количестве до 5 голов запись о них, с указанием клички и индивидуального номера животного, а также пола, породы, возраста вносится непосредственно в ветеринарный сертификат формы № 1.

При транспортировке животных в количестве более 5 голов к ветеринарному сертификату прилагается опись, заверенная печатью и подписью государственного ветеринарно-санитарного инспектора, выдавшего вышеназванный сертификат.

24. При перемещении (перевозке) объекта государственного ветеринарно-санитарного контроля внутри Республики Казахстан оформление ветеринарного сертификата либо письменный мотивированный отказ производятся в день обращения владельца к государственному ветеринарно-санитарному инспектору, включенному в список.

Владелец обращается письменно (заявление произвольной формы) до предполагаемого начала перемещения с указанием:

для физических лиц - фамилии, имени, отчества, ИИН, адреса, индивидуального номера животного, при перемещении животного (кроме рыб, пчел, земноводных, насекомых) и продукции животного происхождения - индивидуальный номер животного;

для юридических лиц – наименования, БИН, адреса, учетного номера объекта производства, выданного ведомством, при перемещении животного (кроме рыб, пчел, земноводных, насекомых) и продукции животного происхождения - индивидуальный номер животного;

наименования перемещаемого (перевозимого) объекта; количества перемещаемого (перевозимого) объекта, единицы его измерения; вида транспорта, предполагаемого к использованию при перевозке перемещаемого (перевозимого) объекта;

маршрута следования перемещаемого (перевозимого) объекта; цели перемещения (для живых животных – разведение и содержание, продажа, убой на мясо; для продукции – на реализацию, переработку; для кормов и кормовых добавок - вид животных, которым он предназначен);

пункта назначения на территории Республики Казахстан с указанием объектов производства, осуществляющих хранение (переработку, реализацию) перемещаемого (перевозимого) объекта, и их учетного номера.

К заявлению прилагают следующие документы:
при транспортировке племенных животных - копию племенного
с в и д е т е л ь с т в а ;

при перевозке животного - ветеринарный паспорт животного или
в е т е р и н а р н у ю с п р а в к у ;

при транспортировке продукции и сырья животного происхождения - акт
экспертизы ветеринарных лабораторий о проведенных необходимых
ла б о р а т о р н ы х и с с л е д о в а н и я х .

Государственный ветеринарно-санитарный инспектор определяет полноту
представленных документов на соответствие ветеринарно-санитарным
требованиям и требованиям безопасности, регистрирует заявление в журнале
регистрации перемещаемых (перевозимых) объектов, изучает акт экспертизы
лаборатории ветеринарно-санитарной экспертизы или подразделения
производственного контроля, проводит осмотр перемещаемого (перевозимого)
объекта, проводит оценку ветеринарно-санитарного состояния транспортного
с р е д с т в а .

При установлении соответствия перемещаемого (перевозимого) объекта
ветеринарно-санитарным требованиям и требованиям безопасности выдается
ветеринарный сертификат для сопровождения до пункта назначения.

Основанием для отказа в выдаче ветеринарного сертификата на
перемещаемый (перевозимый) объект являются:

н е б л а г о п о л у ч н а я з о н а ;

предоставление владельцем неполных и недостоверных данных;

несоответствие перемещаемого (перевозимого) объекта, транспортного
средства ветеринарно-санитарным требованиям и требованиям безопасности.

Сноска. Пункт 24 с изменениями, внесенными приказом Министра сельского хозяйства РК от 03.05.2011 № 08-3/233 (вводится в действие с 01.09.2011).

25. На перемещаемый (перевозимый) объект, вывозимый из Республики
Казахстан в другие государства, выдается ветеринарный сертификат в
соответствии с требованиями страны-экспортера. Перед экспортом
перемещаемого (перевозимого) объекта оформляется разрешение на экспорт,
выданное ведомством уполномоченного органа. Владелец (экспортер) при
получении разрешения на вывоз не позднее, чем за 3 рабочих дня до начала
транспортировки обращается к государственному ветеринарно-санитарному
инспектору, включенному в согласованный список.

Владелец (экспортер) обращается письменно (заявление произвольной формы
) до предполагаемого начала перемещения с указанием:
для физических лиц - фамилии, имени, отчества, ИИН, адреса,
индивидуального номера животного, при перемещении животного (кроме рыб,

пчел, земноводных, насекомых) и продукции животного происхождения - индивидуальный номер животного;

для юридических лиц – наименования, БИН, адреса, учетного номера объекта производства, выданного ведомством, при перемещении животного (кроме рыб, пчел, земноводных, насекомых) и продукции животного происхождения - индивидуальный номер животного;

наименования перемещаемого (перевозимого) объекта;

количества перемещаемого (перевозимого) объекта, единицы его измерения;

страны-экспортера и пункта назначения перемещаемого (перевозимого) объекта;

вида транспорта, предполагаемого к использованию при экспорте перемещаемого (перевозимого) объекта;

маршрута следования перемещаемого (перевозимого) объекта, с указанием пунктов пропуска на государственной границе, через которые предполагается осуществлять провоз перемещаемого (перевозимого) объекта;

цели экспорта (для живых животных – разведение и содержание, продажа, убой на мясо; для продукции – на реализацию, переработку; для кормов и кормовых добавок - вид животных, которым он предназначен);

номера и даты разрешения, выданное Главным государственным ветеринарно-санитарным инспектором Республики Казахстан или его заместителем.

К заявлению прилагают следующие документы:

при перемещении племенных животных - копию племенного свидетельства;

при перевозке животного - ветеринарный паспорт животного или ветеринарную справку;

при транспортировке продукции и сырья животного происхождения - акт экспертизы ветеринарных лабораторий о проведенных необходимых лабораторных исследованиях.

Государственный ветеринарно-санитарный инспектор определяет полноту представленных документов на соответствие ветеринарно-санитарным требованиям и требованиям безопасности, регистрирует заявление в журнале регистрации перемещаемых (перевозимых) объектов, изучает акт экспертизы лаборатории ветеринарно-санитарной экспертизы или подразделения производственного контроля, проводит осмотр перемещаемого (перевозимого) объекта, оценку ветеринарно-санитарного состояния транспортного средства.

При установлении соответствия перемещаемого (перевозимого) объекта ветеринарно-санитарным требованиям и требованиям безопасности выдается ветеринарный сертификат для сопровождения до пункта назначения.

При пересечении границы Республики Казахстан государственным

ветеринарно-санитарным инспектором ветеринарного контрольного поста по результатам документального, физического и, при необходимости, лабораторного контроля, ставится соответствующий штамп в графе ветеринарного сертификата.

Основанием для отказа в выдаче ветеринарного сертификата на перемещаемый (перевозимый) объект является: неблагополучная зона; предоставление владельцем неполных и недостоверных данных; несоответствие перемещаемого (перевозимого) объекта, транспортного средства ветеринарно-санитарным требованиям и требованиям безопасности; отсутствие разрешения на экспорт.

Сноска. Пункт 25 с изменениями, внесенными приказом Министра сельского хозяйства РК от 03.05.2011 № 08-3/233 (вводится в действие с 01.09.2011).

26. На перемещаемый (перевозимый) объект, поступающий в Республику Казахстан из других государств, до конечного пункта назначения действует ветеринарный сертификат страны-экспортера, в графе которого имеется штамп "В в о з р а з р е ш е н".

27. На кожевенно-меховое сырье ветеринарный сертификат выдается только после их клеймения, на основании акта экспертизы государственной ветеринарной лаборатории.

28. При отсутствии ясных оттисков клейма на мясе, кожевенном и меховом сырье, вывозимых за пределы района, области, республики, выданные на их вывоз ветеринарные сертификаты считаются недействительными.

4. Порядок оформления и выдачи ветеринарной справки

29. Ветеринарная справка оформляется в день обращения, которая выдается на животное, исходя из наличия ветеринарного паспорта и индивидуального номера животного, результатов ветеринарного осмотра животного, а также на продукты и сырье, полученное от данного животного, по результатам ветеринарного осмотра продуктов и сырья, эпизоотической ситуации на территории соответствующей административно-территориальной единицы.

Ветеринарная справка выдается в пределах территории административно-территориальной единицы - города районного значения, поселка, аула (села), аульного (сельского) округа и оформляется по форме согласно приложению 4 к настоящим Правилам.

Ветеринарная справка, выданная на животное и продукты его убоя действительна в течение 3-х дней, на молоко от животного, направленное на молокоперерабатывающие предприятия в течение месяца с момента выдачи. При

изменении эпизоотической ситуации места выхода животного и его продуктов, ранее выданная ветеринарная справка изымается до ликвидации заразной б о л е з н и .

30. Должностное лицо (руководитель) подразделения местного исполнительного органа города районного значения, осуществляющий деятельность в области ветеринарии утверждает список ветеринарных врачей, которым дано право выдачи ветеринарной справки. Оттиск печати и образцы подписей ветеринарных врачей из списка передаются в соответствующее подразделение уполномоченного органа.

31. Владелец, осуществляющий перевозку перемещаемых (перевозимых) объектов обращается к ветеринарному врачу подразделения местного исполнительного органа города районного значения, поселка, аула (села), аульного (сельского) округа, осуществляющего деятельность в области ветеринарии по месту происхождения объекта.

32. Ветеринарный врач на основе результатов лабораторных исследований, имеющихся в базе данных по идентификации сельскохозяйственных животных, ветеринарного паспорта, а также оценки эпизоотической ситуации территории на момент обращения выдает ветеринарную справку. В случае убоя животного на убойной площадке проводит ветеринарный осмотр животного и продуктов его убоя с последующим клеймением мяса. На шкуру животного после убоя прикрепляет в правом верхнем углу ярлык (изготовленный из неразмокаемого материала), на котором указывается несмываемыми чернилами индивидуальный номер животного.

Ветеринарный врач выдает мотивированный отказ в выдаче ветеринарной справки в следующих случаях:
неблагополучной зоне;
обнаружение болезни заразного характера;
отсутствие индивидуального номера животного;
несоответствие перемещаемого (перевозимого) объекта, транспортного средства ветеринарно-санитарным требованиям и требованиям безопасности.

33. На кожевенно-меховое сырье ветеринарная справка выдается при наличии ярлыка, где указан индивидуальный номер животного.

П р и л о ж е н и е 1
к Правилам выдачи ветеринарных документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля

Қазақстан	Республикасы/Республика	Казахстан
Мемлекеттік	ветеринариялық-санитариялық	бақылау
Государственный	ветеринарно-санитарный	контроль

о б л ы с / о б л а с т ь

а у д а н , қ а л а / р а й о н , г о р о д

тұжырымдама берген мемлекеттік органның аталуы/
наименование государственного органа, выдавшего заключение

ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ–САНИТАРИЯЛЫҚ ҚОРЫТЫНДЫ
ВЕТЕРИНАРНО-САНИТАРНОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ

Жасалған жері/Место составления _____

қала, аудан / город, район

Мен/Я, _____ тексердім/проверил

мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспектордың аты-жөні,
лауазымы/ФИО государственного ветеринарно-санитарного инспектора,
д о л ж н о с т ь

Нысанның аталуы, оның саласы/Наименование объекта, его профиль

Мекен-жайы, тұрған жері/Адрес, место нахождения _____

Иесі немесе басшысы/Владелец или руководитель _____

Осы орайда анықталғаны/При этом установлено _____

Қазақстан Республикасының ветеринария саласындағы заңнамаларымен
белгіленген ветеринариялық (ветеринариялық-санитариялық) ережелерге,
талаптарға және нормаларға сәйкестігі туралы қорытынды/заключение о
соответствии ветеринарным (ветеринарно-санитарным) правилам,
требованиям и нормам, установленных законодательством Республики
Казахстан в области ветеринарии

Ұсыныстар/Рекомендации:

Ветеринариялық-санитариялық қорытындының бір данасын алдым/Один экземпляр ветеринарно-санитарного заключения получил

иесі немесе басшының қолы/подпись владельца или руководителя

М . . О . .
М.П.

Бас мемлекеттік ветеринариялық-
санитариялық инспектор(орынбасары)
мемлекеттік ветеринариялық-
санитариялық инспектор
Главный государственный
ветеринарно-санитарный
инспектор (заместитель)
г о с у д а р с т в е н н ы й
ветеринарно-санитарный

инспектор

_____ қолы/подпись _____ аты-жөні/Ф.И.О.

"__" _____ 201__ ж/г.

П р и л о ж е н и е 2
к Правилам выдачи ветеринарных

документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля

ПЕРЕЧЕНЬ

перемещаемых (перевозимых) объектов, на которые выдается ветеринарный сертификат формы № 1

1. Все виды животных(сельскохозяйственных, домашних, диких, зоопарковых, морских, промысловых пушных, цирковых, лабораторных и др.).
2. Все виды птиц (домашних, диких, декоративных).
3. Пчелы, коконы шелкопряда, пригодные для разматывания.
4. Декоративные насекомые, земноводные, пресмыкающиеся и рептилии.
5. Рыбы (в т.ч. декоративные), лягушки, раки, морские беспозвоночные и другие гидробионаты, винные улитки для содержания и разведения.
6. Оплодотворенная икра, эмбрионы, зиготы, сперма животных.
7. Инкубационное яйцо.
8. Живые корма для рыб(в т.ч. гамарус, артемия салина).

На перемещаемые (перевозимые) объекты, на которые выдается ветеринарный сертификат формы № 2

1. Мясо в тушах, полутушах, четвертинах, блоках, полученное от домашних, диких и морских животных и птиц и продукты его переработки (полуфабрикаты), разрешенные к употреблению в пищу.
2. Субпродукты убоя животных, шпик, жиры нетопленные и топленные, кровь сушеная и консервированная и другие продукты продовольственного назначения.
3. Сырокопченые, вяленые, соленые, вареные, варено-копченые, полукопченые мясные продукты.
4. Пищевой альбумин, желатин, казеин.
5. Молоко и молочные продукты.
6. Консервы мясные, рыбные, молочные.
7. Мед пчелиный.
8. Рыба, ракообразные, другие гидробионаты и продукты их переработки для пищевых целей.
9. Яйцо птиц товарное, яичный порошок и яичный меланж.

На перемещаемые (перевозимые) объекты, на которые выдается ветеринарный сертификат формы № 3

1. Эндокринное сырье.
2. Кишечное сырье.
3. Субпродукты непищевые.
4. Рогокопытное сырье невыделанное, в том числе кости.
5. Кожевенное и пушномеховое сырье.
6. Волос(щетина, шерсть, пух, перо, очесы, линька).
7. Мездра и обрезки кожсырья.
8. Альбумин, казеин и желатин технические.
9. Желчь.
10. Воск, прополис, мерва, маточное молоко, яд пчелиный.
11. Яд змеиный.
12. Сырье для биологической промышленности.
13. Охотничьи трофеи.
14. Муляжи, музейные препараты, коллекции и предметы коллекционирования по зоологии, анатомии и палеонтологии животных.
15. Корма животного происхождения.
16. Премиксы, кормовые добавки.
17. Продукты микробиологического синтеза кормового назначения.
18. Другие корма при вывозе за пределы субъекта таможенного союза или по требованию владельца получателя) или госветслужбы территорий (стран) транзита, в том числе растительного происхождения, и корма для домашних животных.
19. Навоз (птичий помет).

П р и л о ж е н и е 3

к Правилам выдачи ветеринарных документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля

Сноска. Приложение 3 в редакции приказа Министра сельского хозяйства РК от 03.05.2011 № 08-3/233 (вводится в действие с 01.09.2011).

Қазақстан Республикасы Ауыл шаруашылығы министрлігінің
Ветеринария саласындағы
мемлекеттік өкілетті
органның ведомствосының
рұқсаты № _____

20 ____ жылғы " ____ " ____

Разрешение № _____
ведомства уполномоченного
государственного органа

в области ветеринарии
Министерства сельского
хозяйства Республики Казахстан

от "___" _____ 2011 года №___

**ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ СЕРТИФИКАТТЫҢ ТҮБІРТЕГІ №___/
КОРЕШОК ВЕТЕРИНАРНОГО СЕРТИФИКАТА №___**

Ветсертификат/Ветсертификат выдан _____

(айы, күні, жылы) / (число, месяц, год)

в _____ облысы / области _____ ауданында / района

_____ берілді

(жеке тұлғаның аты-жөні) / (фамилия, имя, отчество частного лица)

Ескерту: / Примечание _____

_____ мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық
инспектордың анықтаған кемшіліктері/

_____ нарушения выявленные государственным ветеринарно-санитарным
инспектором

_____ мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспектордың қызметі,
аты-жөні, қолы / деятельность,

_____ фамилия, имя, отчество, подпись государственного
ветеринарно-санитарного инспектора

_____ (айы, күні, жылы) / (число, месяц, год)

----- (кесу сызығы / линия отреза)

Қ а з а қ с т а н		Р е с п у б л и к а с ы
Р е с п у б л и к а		К а з а х с т а н
Р е п u b l i c	o f	K a z a k h s t a n
А у ы л	ш а р у а ш ы л ы ғ ы	м и н и с т р л і ғ і
М и н и с т е р с т в о	с е л ь с к о г о	х о з ы а й с т в а
М i n i s t r y	o f	a g r i c u l t u r e
В е д о м с т в о н ы ң	а у м а қ т ы қ	б ө л і м ш е л е р і
Т е р р и т о р и а л ь н ы е	п о д р а з д е л е н и я	в е д о м с т в а
О f f i c e	o f	№ 1-н ы с а н
o f	the authorized body	и n the
field	o f	v e t e r i n a r y

Ф о р м а № 1

осы сертификатты берген құрамында мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспекторы бар мемлекеттік органның аталуы наименование государственного органа на службе которого состоит госветсанинспектор, выдавший настоящий ветеринарный сертификат/
 name of public authority in the service of which is the State Comptroller,
 Issuing this veterinary certificate

**ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ СЕРТИФИКАТ
 ВЕТЕРИНАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ / VETERINARY CERTIFICATE
 № 00-00-00**

Ветеринариялық бақылау бекетінің мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспекторының мөр таңба орны / Место штампа государственного ветеринарно-санитарного инспектора ветеринарного контрольного поста / The place of the stamp of state veterinary and sanitary inspector of the veterinary control post

Малдың саны / количество животных / Number of animals _____

Малдың түрі/ вид животных/ Origin of the animals	Жынысы/ П о л / Sex	Малдың тұқымы/ Порода/ Breed	Жасы/ Возраст/ Age	жеке нөмірі, таңбасы, түрі, аты, салмағы /Индивидуальный номер, тавро, кличка, вес / Car number, brand, name, weight

Малдың саны 5 бастан асса, олардың тізімі болуы керек, ол тізімге мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспекторы қол қояды және сол тізім осы сертификаттың ажыратылмас бөлігі болып табылады/
 При перевозке более 5 голов составляют список животных, который подписывается государственным ветеринарно-санитарным инспектором и является неотъемлемой частью данного сертификата / When transporting animals more than 5 goals of the inventory signed by the veterinary and sanitary inspector. Бал ара ұясы араларымен (бал ара жан ұясы), бал ара қорабы (ұясымен, ұясыз), аналық аралар және басқалары / Улей с пчелами (пчелиная семья), пчелопакеты (сотовые, безсотовые), пчелиные матки и прочие / A hive with bees, bee family, bee parcels (honeycombs), bee queens etc.

**1. Малдың шығу тегі / Происхождение животных /
Origin of the animals**

Шетелге шығарушының мекен жайы / Наименование и адрес экспортера /
Name and address of exporter _____

Малдың шыққан жері (туған немесе алынған жері – мемлекет, облыс, аудан) / Место происхождения животных (место рождения или приобретения животных – страна, область, район) / Place of the animals (place of birth of acquirement of the animals – country, regions, district) _____

Жануарлардың Қазақстан Республикасында болған уақыты / Животные находились в Республике Казахстан / Animals have been the of Kazakhstan _____

туған күнінен, немесе 6 айдан кем емес мерзімде / с рождения или не менее 6 месяцев / from birth of not less, than 6 months
Жабайы жануарлар мен хайуанаттардың ауланған жерін көрсету керек / Для диких животных указать место отлова / For wild animals indicate the place of capture _____

Карантинде болған жері / Место карантинирования / Place of quarantine _____

**2. Жануарларды апаратын бағыт / Направление животных /
Information about destination.**

Қабылдайтын ел / Страна назначения / Country of destination _____

тоқтамай кесіп өтетін ел (дер) / страна транзита / country of transit _____

шекарадан өтетін бекет / пункт пересечения границы /
Point of crossing the border

Қабылдаушы ел, оның мекен жайы / Наименование и адрес получателя /
Name and address of consignee _____

Көлік / Транспорт / Means of transport _____

вагонның, автокөліктің №, әуе ұшағының, кемеңің рейсі / указать № вагона, автомашины, рейс самолета, судна / specify the number of the wagon, truck, flight-number, name of the ship

3. Мен, төменде қол қоюшы мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспектор, жоғарыда көрсетілген мал (дар) _____ тәуліктік карантинде

болғанын және осы күндері малдар клиникалық бақылауда болғанын, басқа жануарлармен араласпағанын, сертификат берілер күні тексерілгенін, оларда жұқпалы індеттердің клиникалық белгілері болмағанын, растаймын / Я, государственный ветеринарно-санитарный инспектор, удостоверяю, что выше указанные животные прошли _____ дневный карантин с ежедневным клиническим осмотром, не имели контакта с другими животными, обследованы в день выдачи сертификата и не имеют клинических признаков инфекционных болезней / I, the state veterinary and sanitary inspector, that abovementioned animals were placed in _____ days quarantine with daily clinical examination, have no contacts with the other animals, were examined at the day of the certificate and showed no clinical symptoms of the infectious diseases .

Тасымалдауға арналған көлік ҚР-да қолданып келген тәсілдермен тазаланып және залалсыздандырылған / Транспортные средства очищены и продезинфицированы принятыми в Республике Казахстан методами и средствами / Means of transport have been cleaned and disinfected by the methods and mtans, approved in the Republic of Kazakhstan/ Малдың шыққан жерінде мына індеттер тіркелінбеген / Животные выходят из местности, где не регистрировались / The animals came from the locality free from :

_____ соңғы _____ в течение последних / during the last _____
_____ соңғы _____ в течение последних / during the last _____
_____ соңғы _____ в течение последних / during the last _____

"___" тәулік ішіндегі карантиндік уақытта, төменде көрсетілген ауруларға тексеруге рұқсаты бар мемлекеттік зертханаларда тексеріліп, осы аурулардың жоқтығын растаймын: / Животные в период _____ дневного карантина исследовалась в государственной ветеринарной лаборатории, имеющей разрешение на такие исследования, с отрицательным результатом на: / animals during _____ days quarantine were examined in the State Veterinary Laboratory, Licensed for conducting such examination, with negative results for:

_____ 20 ___ ЖЫЛҒЫ "___" _____
_____ 20 ___ ЖЫЛҒЫ "___" _____

Мына індеттерге қарсы вакцина егілді: / Проведена вакцинация против: / Animals were vaccinated against:

_____ 20 ___ ЖЫЛҒЫ "___" _____
_____ 20 ___ ЖЫЛҒЫ "___" _____
_____ 20 ___ ЖЫЛҒЫ "___" _____

Малдар паразиттерге қарсы емделді: / Животные обработаны против паразитов: / Animals were treated parasites:

_____ 20 ____ жылғы "___" _____
 _____ 20 ____ жылғы "___" _____

Жем–шөп және жануарларды тасымалдағанда керекті құрал-жабдықтар, жануарлар шығатын шаруашылықтан алынған және онда жұқпалы індет қоздырғыштары жоқ / Корма и др. сопровождающие грузы происходят непосредственно из хозяйства-экспортера и не контаминированы возбудителями инфекционных болезней / The feed and other accompanying things are originated from export premises and not contaminated with pathogenetic organisms.

Толтырылды	Б а с ветеринариялық-санитариялық инспектор мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспектор	мемлекеттік (орынбасары) ветеринариялық-санитариялық инспектор	колы	мөр
Составлено	Главный ветеринарно-санитарный инспектор государственный ветеринарно-санитарный инспектор	государственный (заместитель)	подпись	печать
Made on _____	The state veterinary medical officer	_____	Signature	Stamp
	қызметі, _____ аты-жөні должность, фамилия / title, name	/		

Ветеринария саласындағы мемлекеттік өкілетті органның ведомствосының, экспорт/импортқа берілген рұқсаты / Разрешение ведомства уполномоченного государственного органа в области ветеринарии, на экспорт/импорт _____

нөмірі, айы, күні номер, дата

Қазақстан Республикасы Ауыл шаруашылығы министрлігінің
 Ветеринария саласындағы
 мемлекеттік өкілетті
 органның ведомствосының
 рұқсаты № _____

20 ____ жылғы "___" _____

Разрешение № _____
 ведомства уполномоченного
 государственного органа
 в области ветеринарии

Министерства сельского хозяйства
Республики Казахстан

от " __ " _____ 2011 года

**ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ СЕРТИФИКАТТЫҢ ТҮБІРТЕГІ № ___ /
КОРЕШОК ВЕТЕРИНАРНОГО СЕРТИФИКАТА № ___**

Ветсертификат/ Ветсертификат выдан _____
(айы, күні, жылы) / (число, месяц, год)

в _____ облысы/области _____ ауданында / района
_____ берілді

(жеке тұлғаның аты-жөні) / (фамилия, имя, отчество частного лица)

Ескерту: / Примечание _____

мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық
инспектордың анықтаған кемшіліктері/

нарушения выявленные государственным ветеринарно-санитарным инспектором

мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспектордың қызметі, аты-жөні,
қолы / деятельность,

фамилия, имя, отчество, подпись государственного
ветеринарно-санитарного инспектора

(айы, күні, жылы) /

(число, месяц, год)

----- ҚИЮ СЫЗЫҒЫ

Қ а з а қ с т а н		Р е с п у б л и к а с ы
Р е с п у б л и к а		К а з а х с т а н
Р е п u b l i c	o f	K a z a k h s t a n
Ауыл шаруашылығы		м и н и с т р л і г і
Министерство	с е л ь с к о г о	х о з ы а й с т в а
М i n i s t r y	o f	a g r i c u l t u r e
Ведомствоның	а у м а қ т ы қ	б ө л і м ш е л е р і
Территориальные подразделения	в е д о м с т в а	№ 2-н ы с а н
Office of the authorized		b o d y i n t h e
field	o f	v e t e r i n a r y
		Ф о р м а № 2

осы сертификатты берген құрамында мемлекеттік

ветеринариялық-санитариялық инспекторы бар
мемлекеттік органның аталуы
наименование государственного органа на
службе которого состоит госветсанинспектор,
выдавший настоящий ветеринарный сертификат /
name of public authority in the service
of which is the State Comptroller,
Issuing this veterinary certificate

ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ СЕРТИФИКАТ
ВЕТЕРИНАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ/ VETERINARY CERTIFICATE
№ 00-00-00

Ветеринариялық бақылау бекетінің мемлекеттік
ветеринариялық-санитариялық инспекторының мөр таңба орны / Место
штампа государственного ветеринарно-санитарного инспектора
ветеринарного контрольного поста / The place of the stamp of state
veterinary and sanitary inspector of the veterinary control post

Өнімнің түрі / Наименование продукта
Name of product _____

Орын саны / Число мест
Number of package _____

Салмағы / Вес нетто
Net weight _____

Қапталған түрі / Упаковка
Type of package _____

Таңбасы / Маркировка
Identification marks _____

1. Өнімнің шығу тегі / Происхождение продукта /
Origin of the product
Экспортердің толық аталуы, мекен жайы / Наименование и адрес
экспортера / Name and address of exporter

2. Өнімді жөнелту бағыты / Направление продукта /
Destination of the products

Қабылдайтын ел / Страна назначения /
Country destination _____

Тоқтамай кесіп өтетін ел (дер) / Страны транзита /
Country of transit _____

Шекарадан өтетін бекет / Пункт пересечения границы /

Point of Crossing the border _____
Қабылдаушының аталуы, мекен-жайы / Наименование и адрес получателя /
Name and address of consignee

Көлік / Транспорт / Means of transport _____
Тасымалдау жағдайы / Условия транспортировки /
Conditions of transportation _____

3. Мен, төменде қол қоюшы Қазақстан Республикасының мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспекторы, жоғарыдағы көрсетілген жануарлар өнімін көріп төмендегі талаптарға сай келетінін растаймын; / Я, нижеподписавшийся государственный ветеринарно-санитарный инспектор Республики Казахстан, удостоверяю, что предъявленные к осмотру продукты животного происхождения / I, the state veterinary and sanitary inspector of the Government of the Republic of Kazakhstan certify, that subjected to examination raw product;

- дені сау жануарлардан алынған / получены от убоя здоровых животных / derived from healthy animals;

- тағамға пайдалануға жарамды / признаны пригодными для употребления в пищу / recognized as fit for consumption;

- өнім өндірген кәсіпорын мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық қызметінің бақылауында, шет елге өнім шығаруға рұқсаты бар және Қазақстан Республикасының ветеринариялық талаптарына сай / произведены на предприятиях, находящихся под постоянным контролем государственной ветеринарно-санитарной инспекции, имеющих разрешение на экспорт и отвечающих ветеринарным требованиям Республики Казахстан / manufacture at the enterprises, which are under permanent supervision of the State Veterinary and sanitary Service, have export permission and satisfy veterinary requirements of the Republic of Kazakhstan;

- өндірілген жерінде ХЭБ-ның "А" тізіміне жататын жануарлардың жұқпалы індеттері соңғы _____ айда тіркелмеген, сонымен қатар / выходит из местности, благополучной по инфекционным болезням животных списка "А" МЭБ в течение последних _____ месяцев, а также / derived from the locality, free from infections diseases, included in the O.I.E. List "A" during the last _____ months, and moreover:

Өнім алушы елдің талабы бойынша, өнім мемлекеттік ветеринария зертханасында _____

жылдың _____ айының " _____ " жұлдызында радиоактивтік ластану

мөлшеріне тексерілген, радиоактивтік ластану мөлшері _____
беккерель/кг аспайтыны анықталған.

По требованию страны-импортера продукция перед отправкой исследована на радиоактивное загрязнение в государственной ветеринарной лаборатории; уровень радиоактивного загрязнения при исследовании не превышает _____ беккерель/кг.

On the requirement of the importing country the products before shipment on " _____ " _____ were tested for radio-active contamination in the State Veterinary Laboratory, licensed for conducting such tests; the level of contamination did not exceed _____ b k / k g .

Тасымалдайтын көлік тазаланған және Қазақстан Республикасында залалсыздандыруға қолданылатын дәрі-дәрмектер мен тәсілдер қолданылған / Транспортные средства очищены и продезинфицированы методами и правилами, принятыми в Республике Казахстан/ Means for transport have been cleaned and disinfected.

Құжат толтырылды / Составлено / Made on _____ жылы / год _____ " ____ "

Бас	мемлекеттік	ветеринариялық-
санитариялық	инспектор	(орынбасары)
мемлекеттік		ветеринариялық-
санитариялық	инспектор	/
Главный	государственный	ветеринарно-
санитарный	инспектор	(заместитель)
государственный		ветеринарно-
санитарный	инспектор	/

The state veterinary medical officer _____
(қызметі, аты-жөні /
должность, Ф.И.О. / title, name)

Қолы / Подпись / Signature _____ Мөр / Печать / Stamp _____
Ветеринария саласындағы мемлекеттік өкілетті органның ведомствосының, экспорт/импортқа берілген рұқсаты / Разрешение ведомства уполномоченного государственного органа в области ветеринарии, на экспорт/импорт _____

_____ нөмірі, айы, күні номер, дата
Қазақстан Республикасы Ауыл шаруашылығы министрлігінің
Ветеринария саласындағы мемлекеттік өкілетті

органның ведомствосының

рұқсаты № _____

20__ жылғы "___" _____

Разрешение № _____

ведомства уполномоченного

государственного органа

в области ветеринарии

Министерства сельского

хозяйства Республики Казахстан

от "___" _____ 2011 года

ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ СЕРТИФИКАТТЫҢ ТҮБІРТЕГІ № ___/

КОРЕШОК ВЕТЕРИНАРНОГО СЕРТИФИКАТА № _____

Ветсертификат/ Ветсертификат выдан _____

(айы, күні, жылы) / (число, месяц, год)

в _____ облысы / области _____ ауданында / района

берілді

(жеке тұлғаның аты-жөні) / (фамилия, имя, отчество частного лица)

Ескерту: / Примечание _____

мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық

инспектордың анықтаған кемшіліктері /

нарушения выявленные государственным ветеринарно-санитарным инспектором

мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспектордың қызметі,

аты-жөні, қолы / деятельность,

фамилия, имя, отчество, подпись государственного ветеринарно-санитарного инспектора

(айы, күні, жылы) / (число, месяц, год)

----- қию сызығы

Қ а з а қ с т а н

Р е с п у б л и к а

R e p u b l i c

Ауыл

Министерство

Ministry

Ведомствоның

Территориальные подразделения ведомства

Р е с п у б л и к а с ы

К а з а х с т а н

K a z a k h s t a n

министрлігі

хозяйства

a g r i c u l t u r e

бөлімшелері

№ 3-нысан

Office of the authorized body in the field of veterinary
Ф о р м а № 3

осы сертификатты берген құрамында мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспекторы бар мемлекеттік органның аталуы
наименование государственного органа на службе которого состоит госветсанинспектор, выдавший настоящий ветеринарный сертификат /
name of public authority in the service of which is the State Comptroller,
Issuing this veterinary certificate

ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ СЕРТИФИКАТ
ВЕТЕРИНАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ / VETERINARY CERTIFICATE
№ 00-00-00

Ветеринариялық бақылау бекетінің мемлекеттік ветеринариялық-санитариялық инспекторының мөр таңба орны /
Место штампа государственного ветеринарно-санитарного инспектора ветеринарного контрольного поста / The place of the stamp of state veterinary and sanitary inspector of the veterinary control post

Өнімнің аталуы / Наименование продукта
Name of product _____

Орын саны / Число мест
Number of package _____

Таза салмағы / Вес нетто
Net weight _____

Қапталған түрі / Вид упаковки
Type of package _____

Таңбасы / Маркировка
Identification marks _____

1. Шикізаттың шығу тегі / Происхождение сырья /
Origin of the product

Экспортердың аталуы, мекен жайы /Наименование и адрес экспортера /
Name and address of exporter

2. Шикізатты жөнелту бағыты / направление сырья / Destination

o f **t h e** **r a w** **m a t e r i a l**
Қабылдайтын ел / Страна назначения / Country
destination

Тоқтамай кесіп өтетін ел (дер) / Страны транзита / Country of
transit

Шекарадан өтетін бекет / пункт пересечения границы / Point of
Crossing the border

Қабылдаушының аты, мекен жайы / Наименование и адрес получателя /
Name and address of consignee

Көліктің түрі / Вид транспорта /
Means of transport

Тасымалдау жағдайы / Условия транспортировки /
Conditions of transportation

3. Мен, төменде қол қоюшы Қазақстан Республикасының мемлекеттік
ветеринариялық-санитариялық инспекторы, жоғарыдағы көрсетілген малдан
өндірілген шикізатты немесе жем-шөпті көріп / Я, нижеподписавшийся
государственный ветеринарно-санитарный инспектор Республики
Казахстан, удостоверяю, что предъявленное к осмотру техническое сырье
или корма / I, the state veterinary and sanitary inspector of the
Government of the Republic of Kazakhstan certify, that subjected to
e x a m i n a t i o n r a w p r o d u c t ;

- шет елге шикізат шығаруға рұқсаты бар кәсіпорыннан, дені сау
малдардан алынған / Получены от убоя здоровых животных на
предприятиях, имеющих разрешение на экспорт сырья / derived from
healthy animals at the premises for export of raw product;

- бұл шаруашылық және оның аумағы, ХЭБ-ның "А" тізіміндегі жұқпалы
аурулардан, сонымен қатар сібір жарасынан (тері және құнды аң
терілері) және сальмонеллезден (құстың мамығы мен қанаттары) соңғы 3
ай мерзімінде таза; / происходит из хозяйств и местности,
благополучных по инфекционным болезням животных списка "А" МЭБ в
течение последних 3-х месяцев, а также по сибирской язве (для
пушно-мехового и кожевенного сырья) и сальмонеллезу (для пуха и
пера); / derived from the premises and locality, free from infections
diseases, included in the O.I.E. List "A" during the last 3 months,
as well as anthrax (for fur, hides and skins) and salmonellosis (for
d o w n a n d f e a t h e r) ;

- жиналған тері шикізаттары, оларды тексеруге рұқсаты бар
мемлекеттік ветеринариялық зертханаларда сібір жарасына тексеріліп,

теріс нәтиже бергенін растаймын / сборное кожевенное сырье полностью исследовано на сибирскую язву с отрицательным результатом в государственной ветеринарной лаборатории, имеющие разрешения на такие исследования / collected hides and skins, raw products were completely tested with negative results for anthrax in the state veterinary laboratory, licensed for conducting such tests.

Алушы елдің талабы бойынша, жіберер алдында мемлекеттік ветеринариялық зертханасында

жылдың _____ айының " _____ " жұлдызында радиоактивтік ластау мөлшеріне тексерілген, радиоактивтік ластау мөлшері _____ беккерель/кг _____ аспайтыны _____ анықталған.

По требованию страны-импортера сырье перед отправкой исследовано на радиоактивное загрязнение в государственной ветеринарной лаборатории, уровень радиоактивного загрязнения при исследовании не превышает _____ беккерель/кг.

On the requirement of the importing country the products before shipment on " _____ " _____ were tested for radio-active contamination in the State Veterinary Laboratory, licensed for conducting such tests; the level of contamination did not exceed _____ b k / k g .

Тасымалдайтын көлік тазаланған және Қазақстан Республикасында залалсыздандыруға қолданылатын дәрі-дәрмектер мен тәсілдер қолданылған.

Транспортные средства очищены и продезинфицированы методами и правилами, принятыми в Республике Казахстан. Means for transport have been cleaned and disinfected by the methods and means, approved in the Republic of Kazakhstan

Құжат толтырылды / Составлено / Made on _____ жылы _____ " _____ "

Бас	мемлекеттік	ветеринариялық-
санитариялық	инспектор	(орынбасары)/
мемлекеттік		ветеринариялық-
санитариялық		инспектор
Главный	государственный	ветеринарно-
санитарный	инспектор	(заместитель)/
государственный		ветеринарно-
санитарный		инспектор
The	state	Chief
sanitary	inspector	veterinary
		(deputy)

veterinary

sanitary

inspector

(қызметі, аты - жөні / должность, Ф.И.О. / title, name)

Қолы / Подпись / Signature

Мөр / Печать / Stamp

Ветеринария саласындағы мемлекеттік өкілетті органның ведомствосының, экспорт/импортқа берілген рұқсаты / Разрешение ведомства уполномоченного государственного органа в области ветеринарии, на экспорт/импорт

_____ нөмірі, айы, күні номер, дата

П р и л о ж е н и е 4

к Правилам выдачи ветеринарных документов на объекты государственного ветеринарно-санитарного контроля

**ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ АНЫҚТАМАНЫҢ ТҮБІРТЕГІ
КОРЕШОК ВЕТЕРИНАРНОЙ СПРАВКИ № _____**

" _____ " _____ 201__ ж

Выдана (кому/кімге) _____ берілді
жануардың _____ иесі/владелец _____ животного

Оның мекен жайы/Его адрес _____

Малдың түрі, ветеринариялық паспортың №/
Вид животного, № ветеринарного паспорта _____

Саны/в количестве _____

_____ басы, орны, салмағы/голов, мест, вес

Бағытталды/Направляются _____
_____ баратын жері/место назначения

Не үшін/Для _____
_____ союға, сатуға және тағы басқа/убоя, продажи и т.п.

Мал дәрігері/Ветеринарный врач _____
_____ қызметі, аты-жөні, қолы/должность, Ф.И.О подпись

----- қию сызығы

Ауылдық (селолық) округтің, кенттің ауданның, қаланың
жергілікті атқарушы органы бөлімшесінің
мал дәрігерімен беріледі/Выдается ветеринарным врачом
подразделения местного исполнительного органа
аулаь (села), аульного (сельского) округа, поселка, района,
города Қазақстан Республикасы

Р е с п у б л и к а
анықтаманы

б е р г е н

К а з а х с т а н
жергілікті

атқарушы органың аталуы/
наименование местного исполнительного
органа, выдавшего справку

аудан / район

ауылдық округ/сельский округ

ВЕТЕРИНАРИЯЛЫҚ АНЫҚТАМА/ВЕТЕРИНАРНАЯ СПРАВКА № _____

—
Выдана (кому/кімге) _____ берілді
жануардың _____ иесі/владелец _____ животного
Оның мекен жайы/Его адрес _____
оның меншігіндегі/в том, что принадлежщее
ему _____

малдың, түрі, ветеринариялық паспорттың №/вид животных, №
ветеринарного паспорта
саны/в количестве _____

басы, орны, салмағы/голов, мест, вес
ветеринариялық байқаудан өткен, малдың жұқпалы ауруларынан шығарылып,
мына бағытқа жіберілді,/подвергнуты ветеринарному осмотру животных,
выходят из населенного пункта (хозяйства) благополучного по
инфекционным болезням и направляются

баратын _____ жері/место _____ назначения _____

Действительно до/жарамды _____

Не үшін/для _____
союға, сатуға және тағы басқа/убоя, продажи и т.п.

М . О . _____ Мал дәрігер

М.П. _____ Ветеринарный врач _____

қызметі, аты-жөні, қолы/должности Ф.И.О., подпись

" ____ " _____ 201_ ж/г.